

31989R3488

L 340/2

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

23.11.1989

NARIADENIE RADY (EHS) č. 3488/89

z 21. novembra 1989,

ktorým sa ustanovuje spôsob rozhodovania pre určité ustanovenia o poľnohospodárskych výrobkoch v rámci Stredozemských dohôd

RADA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva, najmä na jej článok 113,

so zreteľom na návrh Komisie,

keďže v súlade s:

- článkom 20 ods. 5 Dohody o spolupráci medzi spoločenstvom a Alžírskom ⁽¹⁾, zmenenej a doplnenej doplnkovým protokolom z 25. júna 1987 ⁽²⁾,
- článkom 21 ods. 2 protokolu z 19. októbra 1987, ktorý ustanovil podmienky a postup implementácie druhej fázy Dohody o pridružení medzi spoločenstvom a Cyprusom ⁽³⁾,
- článkom 21 ods. 5 Dohody o spolupráci medzi spoločenstvom a Marokom ⁽⁴⁾, zmenenej a doplnenej doplnkovým protokolom z 26. mája 1988 ⁽⁵⁾,
- článkom 20 ods. 5 dohody o spolupráci medzi spoločenstvom a Tuniskom ⁽⁶⁾, zmenenej a doplnenej doplnkovým protokolom z 26. mája 1987 ⁽⁷⁾, a
- článkom 22 ods. 7 Dohody o spolupráci medzi spoločenstvom a Južosláviou ⁽⁸⁾, zmenenej a doplnenej doplnkovým protokolom z 10. decembra 1987, ktorý zaviedol nové úpravy obchodovania ⁽⁹⁾,

môže spoločenstvo za určitých podmienok rozhodnúť o stanovení osobitej hraničnej ceny vína z čerstvého hrozna, patriaceho pod číselný znak KN ex 2204, ktoré sa skladuje vo väčších ako 2-litrových nádobách;

keďže v súlade s:

- článkom 20 ods. 1 protokolu z 19. októbra 1987, ktorým sa ustanovili podmienky a postup implementácie druhej fázy Dohody o pridružení medzi spoločenstvom a Cyprusom,
- článkom 3 ods. 1 doplnkového protokolu z 25. júna 1987 k Dohode medzi spoločenstvom a Egyptom ⁽¹⁰⁾,
- článkom 3 ods. 1 doplnkového protokolu z 15. decembra 1987 k Dohode o spolupráci medzi spoločenstvom a Izraelom ⁽¹¹⁾,
- článkom 3 ods. 1 doplnkového protokolu z 26. mája 1988 k Dohode o spolupráci medzi spoločenstvom a Marokom,

— článkom 2 ods. 1 doplnkového protokolu z 26. mája 1987 k Dohode o spolupráci medzi spoločenstvom a Tuniskom a

— článkom 1 ods. 1 dodatkového protokolu z 23. júla 1987 k Dohode o pridružení medzi spoločenstvom a Tureckom ⁽¹²⁾,

môže spoločenstvo za určitých podmienok rozhodnúť o úprave vstupnej ceny niektorých druhov ovocia a zeleniny, ktoré pochádzajú z týchto krajín;

keďže uvedené rozhodnutia spoločenstva by mala prijať Komisia v súlade s postupom príslušného riadiaceho výboru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

V súlade s protokolmi uzavretými s týmito krajinami a s danými podmienkami Komisia určí akúkoľvek osobitú hraničnú cenu vína z čerstvého hrozna, patriaceho pod číselný znak KN ex 2204 29, spomínaného nižšie, ktoré sa skladuje vo vyše 2-litrových nádobách, pochádza z nižšie uvedených krajín a jeho množstvo vyhovuje obmedzeniam stanoveným pre jednotlivé krajiny, v súlade s postupom stanoveným v článku 83 nariadenia Rady (EHS) č. 822/87 ⁽¹³⁾:

- a) víno z čerstvého hrozna so skutočným obsahom alkoholu maximálne 15 obj. %

Krajina	Množstvo
Alžírsko	160 000 hl
Cyprus	26 000 hl
Maroko	75 000 hl
Tunisko	150 000 hl
Južoslávia	516 000 hl

- b) likérové víno so skutočným obsahom alkoholu minimálne 15 obj. %

Krajina	Množstvo
Cyprus	73 000 hl

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 263, 27.9.1978, s. 2.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 297, 21.10.1987, s. 2.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 393, 31.12.1987, s. 2.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 264, 27.9.1978, s. 2.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 224, 13.8.1988, s. 18.

⁽⁶⁾ Ú. v. ES L 265, 27.9.1978, s. 2.

⁽⁷⁾ Ú. v. ES L 297, 21.10.1987, s. 36.

⁽⁸⁾ Ú. v. ES L 41, 14.2.1983, s. 2.

⁽⁹⁾ Ú. v. ES L 389, 31.12.1987, s. 73.

⁽¹⁰⁾ Ú. v. ES L 297, 21.10.1987, s. 11.

⁽¹¹⁾ Ú. v. ES L 327, 30.11.1988, s. 35.

⁽¹²⁾ Ú. v. ES L 53, 27.2.1988, s. 91.

⁽¹³⁾ Ú. v. ES L 84, 27.3.1987, s. 1.

Článok 2

S cieľom zachovať tradičné obchodné toky v kontexte rozšírenia bude vstupnú cenu nižšie uvedeného ovocia a zeleniny, ktoré pochádzajú z nižšie uvedených krajín, pre rok 1990 a každý nasledujúci hospodársky rok upravovať Komisia

v súlade s postupom stanoveným v článku 33 nariadenia Rady (EHS) č. 1035/72 ⁽¹⁾ na základe štatistického prehľadu a všetkých relevantných faktorov ustanovených v protokole, ktorý bol uzavretý s príslušnou krajinou, a v súlade s podmienkami a množstvami stanovenými v takomto protokole:

Číselný znak KN	Výrobok	Množstvo (v tonách)	Krajina
0805 10 11 až 0805 10 49	Čerstvé pomaranče	67 000 7 000 293 000 265 000 28 000	Cyprus Egypt Izrael Maroko Tunisko
ex 0805 20 10 ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	Čerstvé mandarínky, klementínky atď.	14 200 110 000	Izrael Maroko
ex 0805 30 10	Čerstvé citróny	15 000 6 400 12 000	Cyprus Izrael Turecko
ex 0806 10 11 ex 0806 10 15 ex 0806 10 59	Čerstvé stolové hrozno od 8. júna do 4. augusta	10 500	Cyprus
ex 0702 00 10 ex 0702 00 90	Paradajky	86 000	Maroko
	vrátane: apríl máj	15 000 10 000	

Článok 3

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretí deň od jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 21. novembra 1989

Za Radu
predseda
J. PELLETIER

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 118, 20.5.1972, s. 1.